

# **STADT SANKT AUGUSTIN**

DER BÜRGERMEISTER

Dienststelle/Aktenzeichen: Fachbereich 4 / Soziales und Wohnen

## **Sitzungsvorlage**

Datum: 05. September 2001

Drucksache Nr.: **01/232**

öffentlich

**Beratungsfolge:** Ausländerbeirat

Sitzungstermin: 26.09.01

### **Betreff:**

Integration von ausländischen Einwohnerinnen und Einwohnern in Sankt Augustin;  
hier: Bericht der städtischen Ausländerberatung

### **Beschlussvorschlag:**

Der Ausländerbeirat der Stadt Sankt Augustin nimmt den Bericht der städtischen Ausländerberatung zur Kenntnis.

### **Problembeschreibung/Begründung:**

In der Sitzung des Ausländerbeirates vom 08.06.1999 wurde erstmals ein Bericht der städtischen Ausländerberatung vorgelegt.

Aufgrund der Neubesetzung der Stelle des Ausländerberaters zum 21.06.1999 durch den Stelleninhaber, Herr Hartwig Klein, legt die Verwaltung nunmehr den zweiten Bericht der städtischen Ausländerberatung für den Zeitraum von zwei Jahren vor.

Der Bericht stellt neben den Tätigkeiten des Ausländerberaters auch Zusammenhänge der täglichen Beratungsarbeit dar, um so dem Ausländerbeirat insgesamt einen Einblick in das komplexe Aufgabengebiet der Ausländerberatung zu ermöglichen.

In Vertretung

Konrad Seigfried  
Beigeordneter

Die Maßnahme

- hat finanzielle Auswirkungen  
 hat keine finanziellen Auswirkungen

Die Gesamtkosten belaufen sich auf DM.

- Sie stehen im  Verw. Haushalt  Vermög. Haushalt unter der Haushaltsstelle zur Verfügung.

- Der Haushaltsansatz reicht nicht aus. Die Bewilligung über- oder außerplanmäßiger Ausgaben ist erforderlich.

Für die Finanzierung wurden bereits veranschlagt DM, insgesamt sind DM bereitzustellen. Davon im laufenden Haushaltsjahr DM.